

# نیو یارک اسٹیٹ ووٹر رجسٹریشن فارم



اس فارم کو صرف انگریزی میں مکمل کیا جانا چاہیے۔

## ووٹ کے لیے رجسٹر

اس فارم کی مدد سے، آپ نیو یارک اسٹیٹ میں انتخابات میں ووٹ ڈالنے کے لیے رجسٹریشن کروانے ہیں۔ آپ یہ فارم اس لیے بھی استعمال کر سکتے ہیں:

- اپنے ووٹر رجسٹریشن پر موجود نام یا پتہ تبدیل کرنے کے لیے
- کسی سیاسی پارٹی کا ممبر بننے کے لیے
- اپنی پارٹی کی رکنیت تبدیل کرنے کے لیے

## رجسٹریشن کروانے کے لیے آپ پر لازم ہے کہ:

- امریکی شہری ہوں؛
- اس سال کے آخر تک آپ کی عمر 18 سال ہو؛
- کسی سنگین جرم جیل میں یا پیرول پر نہ ہوں؛
- کسی اور جگہ ووٹ ڈالنے نہ کریں۔

## یہ فارم بھیجیں یا

ذیل کا فارم پُر کریں اور اسے اس فارم کی پشت پر درج کاؤنٹی کا پتہ پر بھیجیں، یا یہ فارم لے کر اپنی کاؤنٹی کے بورڈ آف الیکشنز کے دفتر میں جائیں۔

یہ فارم کم از کم اس انتخاب سے 25 دن پہلے جس میں آپ ووٹ ڈالنا چاہتے ہیں ڈاک سے بھیجیں یا بذات خود سپرد کریں۔ آپ کی کاؤنٹی آپ کو مطلع کرے گی کہ آپ ووٹ ڈالنے کے لیے رجسٹرڈ ہو گئے ہیں۔

## سوالات؟

اپنی کاؤنٹی کے بورڈ آف الیکشنز کو جو اس فارم کی پشت پر درج ہے یا 1-800-FOR-VOTE(TDD/TTY) (711)

جوابات یا ٹولز بھاری ویب سائٹ پر تلاش کریں [www.elections.ny.gov](http://www.elections.ny.gov)

## آپ کی شناخت کی توثیق کرنا

ہم یوم انتخاب سے پہلے آپ کی شناخت، DMV نمبر (لائسنس نمبر یا غیر ڈرائیور ID کا نمبر) یا آپ کے سوشل سیکورٹی نمبر کے آخری چار ہندسے کی معرفت چیک کرنے کی کوشش کریں گے، جو آپ ذیل میں پُر کریں گے۔

اگر آپ کے پاس DMV یا سوشل سیکورٹی نمبر نہیں ہے تو آپ ایک کارآمد باتصویر ID، کوئی حالیہ پوٹیلیٹی بل، بینک کا گوشوارہ، ادائیگی کا چیک، سرکاری چیک یا کچھ دیگر سرکاری دستاویز استعمال کر سکتے ہیں جس پر آپ کا نام اور پتہ درج ہو۔ آپ اس فارم کے ساتھ ID کی ان قسموں میں سے ایک کی کاپی شامل کر سکتے ہیں۔ فارم کے کناروں پر پُر ٹیپ لگا۔

اگر ہم یوم انتخاب سے قبل آپ کی شناخت کی توثیق کرنے سے قاصر ہوں تو آپ سے پوچھا جائے گا۔

যদি আপনি এই ফর্মটি বাংলাতে পেতে চান তাহলে  
নম্বরে ফোন করুন 1-800-367-8683

한국어: 한국어 양식을 원하시면  
1-800-367-8683 으로 전화 하십시오.

中文資料: 若您有興趣索取中文資料表格  
請電: 1-800-367-8683

Información en español: si le interesa obtener este  
formulario en español, llame al 1-800-367-8683

براہ کرم نیلی یا کالی روشنائی سے جلی حروف میں  
Please print in blue or black ink. لکھیں۔

بورڈ آف الیکشنز کو رجسٹریشن پیش کرنا یا غلط معلومات جمع کروانا جرم ہے۔  
It is a crime to procure a false registration or to furnish false information to the Board of Elections.

1	کیا آپ ایک امریکی شہری ہیں؟ Are you a citizen of the U.S.? ہاں <input type="checkbox"/> نہیں <input type="checkbox"/> No Yes	اگر آپ نے نہیں میں جواب دیا تو، آپ ووٹ کے لیے رجسٹر نہیں ہو سکتے ہیں۔ If you answer No, you cannot register to vote.
2	18 سال کی عمر کے ہو جائیں گے؟ Will you be 18 years of age or older on or before election day? ہاں <input type="checkbox"/> نہیں <input type="checkbox"/> No Yes	اگر آپ نے نہیں میں جواب دیا تو آپ ووٹ ڈالنے کے لیے رجسٹریشن نہیں کروا سکتے اڑا یہ کہ۔ آپ سال کے آخر تک 18 سال کے ہو جائیں گے۔ If you answer No, you cannot register to vote unless you will be 18 by the end of the year.
3	آخری نام Last name پہلا نام First name	آپ کا نام Your name
4	شہادت پیدائش Birth date Y Y Y / D D / M M	مزید معلومات More information آئٹمز 5, 6 اور 7 اختیاری ہیں Items 5, 6 & 7 are optional
5	جنس Sex مرد <input type="checkbox"/> خاتون <input type="checkbox"/> M F	
6	فون Phone	
7	ای میل Email	

8	پتہ (P.O. باکس نہیں) Address (not P.O. box) ایارٹمنٹ نمبر Apt. Number شہر/قصبہ/گاؤں City/Town/Village نیو یارک اسٹیٹ کاؤنٹی New York State County	پتہ جہاں آپ رہتے ہیں The address where you live
9	پتہ یا P.O. باکس Address or P.O. box P.O. Box شہر/قصبہ/گاؤں City/Town/Village	پتہ جہاں آپ کو ڈاک ملتی ہے اگر مذکورہ بالا جیسا ہو تو چھوڑ دیں The address where you receive mail Skip if same as above

10	کیا آپ نے اس سے پہلے ووٹ ڈالا ہے؟ Have you voted before? ہاں <input type="checkbox"/> نہیں <input type="checkbox"/> No Yes	ووٹنگ کی سرگرتز Voting history
11	کس سال؟ What year? 11	
12	آپ کا نام تھا Your name was آپ کا پتہ تھا Your address was آپ کی پچھلی ریاست یا نیو یارک اسٹیٹ کاؤنٹی تھی Your previous state or New York State County was	ووٹنگ کی معلومات جو تبدیل ہو گئی ہے اگر یہ تبدیل نہیں ہوئی ہے یا اس سے پہلے آپ نے ووٹ نہیں ڈالا ہے تو چھوڑ دیں Voting information that has changed Skip if this has not changed or you have not voted before
13	نیو یارک اسٹیٹ ڈی م و ایف نمبر New York State DMV number آپ کے سوشل سیکورٹی نمبر کے آخری چار ہندسے Last four digits of your Social Security number میرے پاس نیو یارک اسٹیٹ ڈرائیورس لائسنس یا سوشل سیکورٹی نمبر نہیں ہے۔ I do not have a New York State driver's license or a Social Security number.	شناخت آپ کو 1 انتخاب کرنا ضروری ہے Identification You must make 1 selection سوالات کے لیے، براہ کرم اوپر آپ کی شناخت کی توثیق کرنا سے رجوع کریں۔

14	میں ایک سیاسی پارٹی میں اندراج کروانا چاہتا ہوں I wish to enroll in a political party ڈیموکریٹک پارٹی Democratic party ریپبلکن پارٹی Republican party کنزرویٹو پارٹی Conservative party گرین پارٹی Green party ورکنگ فیملیز پارٹی Working Families party انڈیپنڈنس پارٹی Independence party ویمنز ایگولٹی پارٹی Women's Equality party ریفرم پارٹی Reform party دیگر Other	سیاسی پارٹی آپ کو 1 انتخاب کرنا ضروری ہے سیاسی پارٹی کا انتخاب اختیاری ہے لیکن ایک سیاسی پارٹی کے بنیادی انتخاب میں ووٹ ڈالنے کے واسطے، ووٹر کو اس سیاسی پارٹی میں اندراج کروانا ضروری ہے، الا یہ کہ ریاستی پارٹی کے اصول بصورت دیگر اجازت دیتے ہوں۔ Political party You must make 1 selection Political party enrollment is optional but that, in order to vote in a primary election of a political party, a voter must enroll in that political party, unless state party rules allow otherwise.
15	میں ایک سیاسی پارٹی میں اندراج کروانا نہیں چاہتا ہوں I do not wish to enroll in a political party کوئی پارٹی نہیں No party مجھے ایک بیلٹ کے لیے درخواست دینے کی ضرورت ہے۔ I need to apply for an Absentee ballot. میں یوم انتخاب کو ایک کارکن بننا چاہوں گا۔ I would like to be an Election Day worker.	اختیاری سوالات Optional questions

16	حلف نامہ: میں حلفیہ بیان دیتا یا یہ تصدیق کرتا ہوں کہ میں متحدہ کا ایک شہری ہوں۔ میں انتخاب سے قبل کم از کم 30 دنوں تک کاؤنٹی، شہر یا گاؤں میں رہا کروں گا۔ میں نیو یارک اسٹیٹ میں ووٹ ڈالنے کے لیے رجسٹریشن کروانے کے سبھی تقاضے پورا کرتا ہوں۔ نیچے باکس میں یہ میرا دستخط یا نشان ہے۔ مذکورہ بالا معلومات درست ہے، میں سمجھتا ہوں کہ اگر یہ درست نہ ہوئی تو مجھے مجرم قرار دیا جا سکتا ہے اور \$5,000 تک جرمانہ اور/یا چار سال تک جیل ہو سکتی ہے۔ Affidavit: I swear or affirm that • I am a citizen of the United States. • I will have lived in the county, city or village for at least 30 days before the election. • I meet all requirements to register to vote in New York State. • This is my signature or mark in the box below. • The above information is true, I understand that if it is not true, I can be convicted and fined up to \$5,000 and/or jailed for up to four years. دستخط Sign تاریخ Date
----	--

